

80

CAVELIER

ABOGADOS

www.cavelier.com
cavelier@cavelier.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTÁ 8, COLOMBIA

Teléfono: (57-1) 347 3611
Telefax: (57-1) 211 8650
(57-1) 700 4814
Fax in U.S.A.: (1-305) 675 7743

Señora Directora
DIRECCION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 10-108103- -00002-0000

Fecha: 2010-12-10 11:29:16 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 26

Trámite : 011

Evento : 378

Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 10.108.103
Asunto : Solicitud de patente para: 2-[4-(7-ETIL-5H-PIRROLO[2,3-B]PIRAZIN-6-IL)-FENIL]-PROPAN-2-OL O UNA SAL FARMACÉUTICAMENTE ACEPTABLE O PROFARMACO DEL MISMO
Solicitante : SANOFI-AVENTIS
Fecha solicitud : 1° de septiembre de 2010

1. Yo, Luz Clemencia de PÁEZ, obrando como apoderada de la sociedad solicitante en el asunto antes identificado, me refiero al Oficio No. 14063, notificado por fijación en lista del 29 de octubre de 2010.

2. Mediante el oficio No. 14063 se puso en conocimiento del solicitante el resultado del examen de forma realizado por ese Despacho, requiriéndole para completar los siguientes requisitos:

2.1. **Nuevo título:** De acuerdo con el resultado del primer examen de forma se requiere presentar nuevo título que permita identificar la materia de la cual trata la solicitud. Por lo tanto, solicito que el título de la patente sea modificado por:

"2-[4-(7-ETIL-5H-PIRROLO[2,3-B]PIRAZIN-6-IL)-FENIL]-PROPAN-2-OL O UNA SAL FARMACÉUTICAMENTE ACEPTABLE O PROFARMACO DEL MISMO".

Para efectos de la modificación del título, acompaño con este escrito el correspondiente Formulario Único de Modificaciones y Correcciones.

2.2. **Cesión del derecho a la patente de los inventores a favor de la solicitante:** Anexo al presente escrito dos (2) documentos en que consta la cesión de derechos de los cinco (5) inventores a favor de la sociedad solicitante, debidamente notariados y

CAVELIER

ABOGADOS

legalizados por Apostilla, junto con las correspondientes traducciones oficiales al español.

3. Puesto que se han atendido a cabalidad las observaciones hechas por su Despacho sobre la presente solicitud de patente, atentamente solicito que se continúe su tramitación.

Señora Directora,

LUZ CLEMENCIA DE PAEZ
LUZ CLEMENCIA DE PAEZ

C.C. No. 35.456.344 de Usaquén

T.P.A. 23.555

COLO-14775-841-144-0

JGG\JGG\ID-183608\WPC14775
/ No. M-2010-183608JGG

Espacio reservado para el adhesivo de radicación

**FORMULARIO UNICO DE CORRECCIONES Y MODIFICACIONES
2000-10**

1

SOLICITUD DE:

☐

Corrección de Error Material

☒

Modificación a una solicitud

2

SOLICITANTE

Nombre: **SANOFI-AVENTIS**
sociedad constituida y existente de acuerdo
con las leyes de Francia.

Dirección: 174, avenue de France,
75013 Paris,
Francia

Teléfono: 546 09 70
E-mail: clientes@cavelier.com
Fax: 249 40 70

Domicilio: Paris,
Francia

IDENTIFICACION

C.C.

☐

NIT

☐

C.E.

☐

Otro

☐

Número: _____

3

**REPRESENTANTE
O APODERADO**

Nombre: Luz Clemencia de Páez

Dirección: Carrera 4ª No. 72-35
Teléfono: 347 36 11
E-mail: cavelier@cavelier.com
Fax: 217 92 11
Domicilio: Bogotá, Colombia

IDENTIFICACION

C.C.

☒

NIT

☐

C.E.

☐

Otro

☐

Número: 35.456.344 TP 23.555

4

Número de expediente: 10.108.103

Clase: A61K 031/4985

Título: 2-[4-(7-ETIL-5H-PIRROLO[2,3-B]PIRAZIN-6-IL)-FENIL]-PROPAN-2-OL O UNA SAL
FARMACÉUTICAMENTE ACEPTABLE O PROFARMACO DEL MISMO

5

Descripción de la corrección o modificación solicitada

Solicito a ese Despacho modificar el título "TRATAMIENTO PARA TRASTORNOS RELACIONADOS CON
LOS OJOS" por "2-[4-(7-ETIL-5H-PIRROLO[2,3-B]PIRAZIN-6-IL)-FENIL]-PROPAN-2-OL O UNA SAL
FARMACÉUTICAMENTE ACEPTABLE O PROFARMACO DEL MISMO".

6

Comprobante de pago No. _____ Fecha: _____

7

Anexos:

☐

Comprobante de pago de la tasa por concepto de modificación de solicitud en trámite.

☐

Poderes, si fuere el caso

☐

Certificado de existencia y representación legal, cuando el solicitante sea persona jurídica

8

NOMBRE: LUZ CLEMENCIA DE PÁEZ

FIRMA: Luz Clemencia de Páez
C.C. 35.456.344 de Usaquén T.P. 23.555

46 83

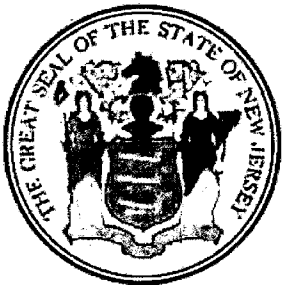
APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:
NANCY J INGRAM
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:
NANCY J INGRAM, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 27TH DAY OF JULY 2010
7. BY: Andrew P Sidamon-Eristoff
State Treasurer
8. NO: A400400
9. SEAL/STAMP:
10. SIGNATURE



Handwritten signature of Andrew P. Sidamon-Eristoff

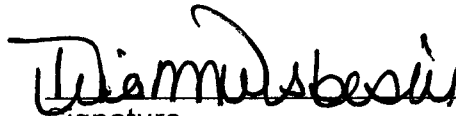
Certificate Number: 117749113

Verify this certificate at
https://www1.state.nj.us/TYTR_StandingCert/JSP/Verify_Cert.jsp

Colombia

NOTARIAL TRUE COPY

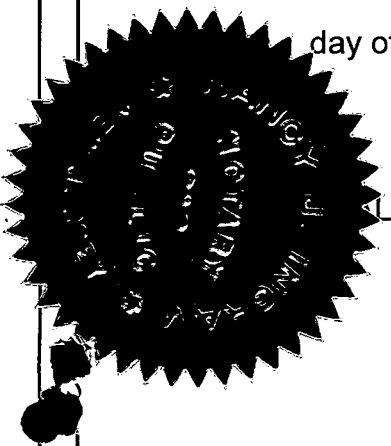
I, Tina M. Wisbeski, do hereby swear or affirm and verify that the annexed document(s) are TRUE COPIES of the original document(s) which I have compared.

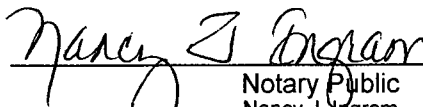


Signature

UNITED STATES OF AMERICA)
STATE OF NEW JERSEY) ss.
COUNTY OF SOMERSET)

Subscribed and sworn to before me at Bridgewater, New Jersey, this 21st day of July, 2010.





Notary Public
Nancy J. Ingram
Notary Public, State of New Jersey
My Commission Expires August 2, 2014



UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNDER SECRETARY OF COMMERCE FOR INTELLECTUAL PROPERTY AND
DIRECTOR OF THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE



AUGUST 05, 2008

500612447A

PTAS

JAMES W. BOLCSAK
ROUTE 202-206
BRIDGEWATER, NJ 08807

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE
NOTICE OF RECORDATION OF ASSIGNMENT DOCUMENT

THE ENCLOSED DOCUMENT HAS BEEN RECORDED BY THE ASSIGNMENT DIVISION OF THE U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE. A COMPLETE MICROFILM COPY IS AVAILABLE AT THE ASSIGNMENT SEARCH ROOM ON THE REEL AND FRAME NUMBER REFERENCED BELOW.

PLEASE REVIEW ALL INFORMATION CONTAINED ON THIS NOTICE. THE INFORMATION CONTAINED ON THIS RECORDATION NOTICE REFLECTS THE DATA PRESENT IN THE PATENT AND TRADEMARK ASSIGNMENT SYSTEM. IF YOU SHOULD FIND ANY ERRORS OR HAVE QUESTIONS CONCERNING THIS NOTICE, YOU MAY CONTACT THE EMPLOYEE WHOSE NAME APPEARS ON THIS NOTICE AT 571-272-3350. PLEASE SEND REQUEST FOR CORRECTION TO: U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE, MAIL STOP: ASSIGNMENT SERVICES BRANCH, P.O. BOX 1450, ALEXANDRIA, VA 22313.

RECORDATION DATE: 08/05/2008

REEL/FRAME: 021341/0253
NUMBER OF PAGES: 4

BRIEF: ASSIGNMENT OF ASSIGNOR'S INTEREST (SEE DOCUMENT FOR DETAILS).
DOCKET NUMBER: US2008-030 US PSP

ASSIGNOR:
OLIGINO, THOMAS

DOC DATE: 07/30/2008

ASSIGNOR:
HAHN, CHANG

DOC DATE: 07/29/2008

ASSIGNOR:
GILLESPIE, TIMOTHY

DOC DATE: 07/29/2008

ASSIGNOR:
DHARANIPRAGADA, RAMALINGA

DOC DATE: 07/29/2008

ASSIGNEE:
SANOFI-AVENTIS
174 AVENUE DE FRANCE
PARIS, FRANCE 75013

021341/0253 PAGE 2

SERIAL NUMBER: 61035073

FILING DATE: 03/10/2008

PATENT NUMBER:

ISSUE DATE:

TITLE: TREATMENT FOR AGE-RELATED MACULAR DEGENERATION

ASSIGNMENT SERVICES BRANCH
PUBLIC RECORDS DIVISION

PATENT ASSIGNMENT

Electronic Version v1.1
Stylesheet Version v1.1

08/05/2008
500612447

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT										
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT										
CONVEYING PARTY DATA											
<table border="1"><thead><tr><th>Name</th><th>Execution Date</th></tr></thead><tbody><tr><td>Thomas Oligino</td><td>07/30/2008</td></tr><tr><td>Chang Hahn</td><td>07/29/2008</td></tr><tr><td>Timothy Gillespy</td><td>07/29/2008</td></tr><tr><td>Ramalinga Dharanipragada</td><td>07/29/2008</td></tr></tbody></table>	Name	Execution Date	Thomas Oligino	07/30/2008	Chang Hahn	07/29/2008	Timothy Gillespy	07/29/2008	Ramalinga Dharanipragada	07/29/2008	
Name	Execution Date										
Thomas Oligino	07/30/2008										
Chang Hahn	07/29/2008										
Timothy Gillespy	07/29/2008										
Ramalinga Dharanipragada	07/29/2008										
RECEIVING PARTY DATA											
<table border="1"><tr><td>Name:</td><td>Sanofi-Aventis</td></tr><tr><td>Street Address:</td><td>174 Avenue de France</td></tr><tr><td>City:</td><td>Paris</td></tr><tr><td>State/Country:</td><td>FRANCE</td></tr><tr><td>Postal Code:</td><td>75013</td></tr></table>	Name:	Sanofi-Aventis	Street Address:	174 Avenue de France	City:	Paris	State/Country:	FRANCE	Postal Code:	75013	
Name:	Sanofi-Aventis										
Street Address:	174 Avenue de France										
City:	Paris										
State/Country:	FRANCE										
Postal Code:	75013										
PROPERTY NUMBERS Total: 1											
<table border="1"><thead><tr><th>Property Type</th><th>Number</th></tr></thead><tbody><tr><td>Application Number:</td><td>61035073</td></tr></tbody></table>	Property Type	Number	Application Number:	61035073							
Property Type	Number										
Application Number:	61035073										
CORRESPONDENCE DATA											
Fax Number: (908)231-2626 <i>Correspondence will be sent via US Mail when the fax attempt is unsuccessful.</i>											
Phone: 908-231-5922											
Email: maribel.mendez@sanofi-aventis.com											
Correspondent Name: James W. Bolcsak											
Address Line 1: Route 202-206											
Address Line 4: Bridgewater, NEW JERSEY 08807											
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	US2008-030 US PSP										
NAME OF SUBMITTER:	Maribel Mendez										
Total Attachments: 2 source=US2008-030USPSPAssignment#page1.tif											

CH 61035073 61035073

source=US2008-030USPSPAssignment#page2.tif

ASSIGNMENT AND AGREEMENT

For value received and intending to be legally bound, I/we, the undersigned joint inventor(s) (Assignor(s)), sell, assign and transfer to **SANOFI-AVENTIS** (Assignee), 174 Avenue de France, Paris, 75013, France, and its successors, assigns and legal representatives, the entire right, title and interest in and to my/our invention and any improvements thereon for all countries of the world, relating in and to the application for United States Letters Patent therefor, assigned Attorney Docket No. **US2008/030 US PSP** and (if filed prior to the execution hereof) filed on March 10, 2008, as Serial No. 61/035,073, entitled

TREATMENT FOR AGE-RELATED MACULAR DEGENERATION

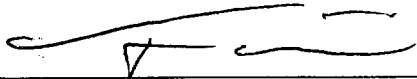
and all the rights and privileges, including any and all benefits under the International Convention for the Protection of Industrial Property, including the right to claim priority based on said United States application, and under any and all Letters Patent which may be granted therefor, and all right, title and interest in and to every patent application filed or to be filed on said invention in any other country or patent organization, including continuations, divisions, renewals, revivals, and any substitute applications of said United States application, and any and all patents which may issue thereon, and any reissues, pipelines and extensions, and governmental exclusivity rights of the same.

I/we authorize and request competent authorities to grant and issue any and all patents on said invention to said assignee or its successor, assigns and legal representatives, or to such nominees as said assignee may designate.

I/we agree that, when requested, I/we will, without charge to said assignee but at its expense, sign all papers, take all rightful oaths, and do all acts which may be necessary, desirable or convenient for securing and maintaining patents for said invention in any and all countries and for vesting title thereto in said assignee, its successors, assigns, legal representatives or nominees.

I/we covenant with said assignee, its successors, assigns and legal representatives, that the rights and property herein conveyed are free and clear of any encumbrance, and that I/we have full right to convey the same as herein expressed.

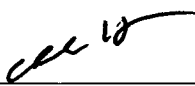
Signed at Delgewater, NJ USA on this 20 day of July, 2008.
(City, State and Nation)

Signature: 

Inventor's Name: Thomas OLIGINO

Residential Address: Forks Township, Pennsylvania 18040

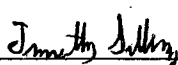
Signed at Bridgewater NJ USA on this 29th day of July, 2008.
(City, State and Nation)

Signature: 

Inventor's Name: Chang HAHN

Residential Address: Princeton, New Jersey 08540

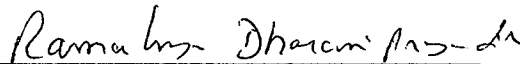
Signed at Bridgewater NJ, USA on this 29th day of JULY, 2008.
(City, State and Nation)

Signature: 

Inventor's Name: Timothy GILLESPIE

Residential Address: Hillsborough, New Jersey 08844

Signed at Bridgewater NJ USA on this 29th day of JULY, 2008.
(City, State and Nation)

Signature: 

Inventor's Name: Ramalinga DHARANIPRAGADA

Residential Address: Belle Mead, New Jersey 08502

Signed at _____ on this _____ day of _____, 2008.
(City, State and Nation)

Signature: _____

Inventor's Name: _____

Residential Address: _____

TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 736/2010-.

EL TEXTO QUE SIGUE ES TRADUCCIÓN FIEL Y COMPLETA DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS. LLEVA LA FIRMA Y EL SELLO DE HELENA URIBE DE LEMOINE, TRADUCTORA E INTÉRPRETE OFICIAL SEGÚN RESOLUCIÓN NO. 3618 DEL MINISTERIO DE JUSTICIA DE COLOMBIA, DE FECHA 6 DE SEPTIEMBRE DE 1972.

COPIA NOTARIAL AUTENTICA

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA
ESTADO DE NEW JERSEY
CONDADO DE SOMERSET

A TODOS A QUIENES LOS PRESENTES LLEGUEN,

Yo TINA M. WISBESKI, POR MEDIO DEL PRESENTE CERTIFICO BAJO JURAMENTO Y EL SELLO DE MI DESPACHO, QUE EL DOCUMENTO ADJUNTO ES UNA COPIA VERDADERA DEL DOCUMENTO ORIGINAL CON EL CUAL LO HE COMPARADO.

FIRMADO: TINA M. WISBESKI

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA
ESTADO DE NEW JERSEY
CONADO DE SOMERSET

SUSCRITO Y JURADO ANTE MI EN BRIDGEWATER, NEW JERSEY, ESTE DIA
21 DE JULIO DE 2010

FIRMADO: NANCY J. INGRAM, NOTARIO PUBLICO, ESTADO DE NEW
JERSEY, CON COMISION HASTA EL 2 DE AGOSTO DE 2014.

HAY SELLO DEL NOTARIO.



92
TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 736/2010-.

(HAY UN SELLO DE LA OFICINA DE
PATENTES Y MARCAS REGISTRADAS DE LOS ESTADOS UNIDOS)
Oficina de Patentes Y Marcas Registradas de los Estados Unidos

**Subsecretario de Comercio para Propiedad Intelectual y
Director de la Oficina de Patentes y Marcas Registradas**

5 DE AGOSTO DE 2008

500612447A

PTAS

JAMES W.BOLCSAK
ROUTE 202-206
BRIDGEWATER, NJ 08807

**OFICINA DE PATENTES Y MARCAS REGISTRADAS
DE LOS ESTADOS UNIDOS
NOTIFICACIÓN DE REGISTRO DE DOCUMENTO DE CESIÓN**

EL DOCUMENTO ADJUNTO HA SIDO REGISTRADO POR LA DIVISIÓN DE CESIONES DE LA OFICINA DE PATENTES Y MARCAS REGISTRADAS DE LOS ESTADOS UNIDOS. HAY UNA COPIA COMPLETA EN MICROFILM DISPONIBLE EN LA SALA DE BÚSQUEDA DE CESIONES BAJO EL NÚMERO DEL CARRETE Y MICROFICHA CUYA REFERENCIA APARECE ABAJO.

POR FAVOR, REVISE TODA LA INFORMACIÓN CONTENIDA EN ESTA NOTIFICACIÓN. LA INFORMACIÓN CONTENIDA EN ESTA NOTIFICACIÓN DE RECORDATORIO CONTIENE LOS DATOS PRESENTES EN EL SISTEMA DE ASIGNACIÓN DE PATENTES Y MARCAS REGISTRADAS. EN CASO DE QUE USTED ENCUENTRE UN ERROR O SI TIENE PREGUNTAS REFERENTES A ESTA NOTIFICACIÓN, PUEDE PONERSE EN CONTACTO CON EL EMPLEADO CUYO NOMBRE APARECE EN ESTA NOTIFICACIÓN, EN EL TELÉFONO 571-272-3350. POR FAVOR, ENVÍE LA SOLICITUD PARA REALIZAR LA CORRECCIÓN A: UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE, MAIL STOP: ASSIGNMENT SERVICES BRANCH, P.O. BOX 1450, ALEXANDRIA, VIRGINIA 22313.

FECHA DE REGISTRO: 08/05/2008
CARRETE/MICROFICHA: 021341/0253

NUMERO DE PÁGINAS: 4



TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 736/2010-.

SUMARIO: CESIÓN DEL INTERÉS DEL CEDENTE (VEA EL DOCUMENTO PARA OBTENER DETALLES).

EXPEDIENTE NUMERO: US2008-030 YS PSP

CEDENTE:

ALIGINO THOMAS

FECHA DOCUMENTO: 07/30/2008

CEDENTE:

HAHN CHANG

FECHA DOCUMENTO: 07/29/2008

CEDENTE:

GILLESPIY TIMOTHY

FECHA DOCUMENTO: 07/29/2008

CEDENTE:

DHARANIPRAGADA RAMALINGA

FECHA DOCUMENTO: 07/29/2008

CECIONARIO:

SANOFI-AVENTIS

174 AVENUE DE FRANCE

PARIS, FRANCIA 75013

NÚMERO DE SERIE: 61035073

FECHA DE RADICACIÓN: 03/10/2008

NÚMERO DE PATENTE: (en blanco)

FECHA DE EMISIÓN: (en blanco)

TITULO:

**“TRATAMIENTO DE LA DEGENERACION MACULAR RELACIONADA
CON LA EDAD”**

SUCURSAL DE SERVICIOS DE CESIÓN
OFICINA DE REGISTROS PÚBLICOS



94

TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 736/2010-.

CESIÓN DE PATENTE

Versión Electrónica v1.1 08/05/2008

Versión Impresa v1.1 500612447

TIPO DE PRESENTACIÓN	NUEVA CESIÓN
NATURALEZA DEL TRASPASO	CESIÓN

DATOS DE LA PARTE CEDENTE

NOMBRE	FECHA DE EJECUCIÓN
THOMAS OLIGINO	07/30/2008
CHANG HAHN	07/29/2008
TIMOTHY GILLESPIE	07/29/2008
RAMALINGA DHARANJPRAGADA	07/29/2008

DATOS DE LA PARTE RECEPTORA

Nombre:	Sanofi-Aventis.
Dirección	174 Avenue De France
CIUDAD	Paris
ESTADO	Francia
CÓDIGO POSTAL	75013

TOTAL NÚMEROS DE PROPIEDAD: 1

Tipo de Propiedad	Número
Número de solicitud	61035073

DATOS PARA LA CORRESPONDENCIA

Número de Fax: (908) 231 26 26

La correspondencia será enviada por el correo de los Estados Unidos cuando el envío por fax no sea posible.

Teléfono: (908) 231 26 26

Email: Maribel.mendez@sanofi-aventis.com

Nombre del Corresponsal: Karen L. Krupen

Dirección - Línea 1: Route 202-206

Dirección - Línea 2: Bridgewater, New Jersey 08807

NUMERO DEL EXPEDIENTE	US2008/030 US PSP
NOMBRE DEL PRESENTADOR:	Maribel Mendez

TOTAL ANEXOS:

Fuente = US2008-030USPSPCesión#pag.1tif

Fuente = US2008-030USPSPCesión#pag.1tif



95
TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 736/2010-.

sanofi-aventis Ref No. US2008/030 US PSP

CESIÓN Y CONTRATO

Por el valor recibido y con la intención de que sea legalmente obligatorio, yo/nosotros, el abajo firmante inventor (s) Cesionario (s) conjuntamente, vendo y transfiero a **SANOFI-AVENTIS** (Cesionario), 174 Avenue de France, Paris 75013, Francia y sus sucesores, cesionarios y representantes legales, todos los derechos, título e intereses en nuestro invento y cualquier mejora a este en todos los países del mundo, relacionados con y para la aplicación de Cartas Patente, registro de Sumarios Legales No. **US2008/030 US PSP** y (si fueren radicados antes de la ejecución del presente) radicado el **10 de Marzo de 2008**, No. Serie **61/035.073**, y titulado

“TRATAMIENTO DE LA DEGENERACION MACULAR RELACIONADA CON LA EDAD”

Y todos los derechos y privilegios, incluyendo cualquiera o todos los beneficios bajo la Convención Internacional para la Protección de la Propiedad Industrial, incluyendo el derecho a reclamar la prioridad con base en la mencionada solicitud de los Estados Unidos y bajo cualquiera y todas las Cartas Patente que puedan ser otorgadas como consecuencia de estos actos, y todos los derechos, y el derecho, título e interés en y a toda solicitud de patente registrada o a ser registrada sobre el mencionado invento en cualquier otro país u organización de patentes, incluyendo las continuaciones, divisiones, renovaciones, reactivaciones y cualesquiera aplicaciones sustitutas de dichas aplicaciones de los Estados Unidos, y cualquiera y todas las patentes que se expidan sobre esto, y cualquier reemisión, oleoductos y extensiones y derechos exclusivos del gobierno del mismo.



TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 736/2010-.

Yo/nosotros autorizo y solicito a las autoridades competentes otorgar y expedir cualquiera y todas la patentes sobre dicho invento al mencionado cesionario o a sus sucesores, cesionarios y representantes legales, o a las personas propuestas que dicho cesionario designe.

Yo/nosotros acordamos que, mediante solicitud, Yo/nosotros firmaré todos los documentos, tomaré todos los juramentos de ley y realizaré todos los actos que sean deseables o convenientes necesarios para asegurar y mantener las patente para el mencionado invento en cualquier y todos los países y para conferir el título de esto en dicho cesionario, sus sucesores, cesionarios, representantes legales o designados, sin cargo para el mencionado cesionario pero a su expensa.

Yo/nosotros pacto con el mencionado cesionario, sus sucesores, cesionarios y representantes legales, que los derechos y propiedad traspasada por medio de este documento está libre y saneada de cualquier gravamen y que Yo/nosotros tengo todo el derecho a traspasar la misma como se expresa en este documento.

Firmado en Bridgewater, NJ. Estados Unidos de América

El 30 de Julio de 2008

FIRMADO: **THOMAS OLIGINO**

Dirección : Forks Township, Pensilvania 18040

Firmado en Bridgewater, NJ. Estados Unidos de América

El 29 de Julio de 2008

FIRMADO: **CHANG HAHN**

Dirección : Princenton, New Jersey 08540



99

TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 736/2010-.

Firmado en Bridgewater, NJ. Estados Unidos de América

El 29 de Julio de 2008

FIRMADO: **TIMOTHY GILLESPIE**

Dirección : Hillsborough, New Jersey 08844

Firmado en Bridgewater, NJ. Estados Unidos de América

El 29 de Julio de 2008

FIRMADO: **RAMALINGA DHARANIPRAGADA**

Dirección : Belle Mead, New Jersey 08502



TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 736/2010-.

APOSTILLA

CONVENIO DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961

1. PAIS: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

EL PRESENTE DOCUMENTO PUBLICO

2. HA SIDO FIRMADO POR: **NANCY J. INGRAM**
3. ACTUANDO EN SU CAPACIDAD DE: NOTARIO PUBLICO DE NEW JERSEY
4. LLEVA EL SELLO DE: NANCY J. INGRAM, NOTARIO

CERTIFICADO

5. EN: TRENTON, NEW JERSEY
6. EL: 27 DE JULIO DE 2010
7. POR: ANDREW P. SIDAMON-ERISTOFF, TESORERO DE ESTADO
8. BAJO EL NO.: **A400400**
9. SELLO: DESPACHO DEL SECRETARIO DE ESTADO
10. FIRMADO: ILEGIBLE.

CERTIFICADO NUMERO: 117749113

LA TRADUCTORA OFICIAL

Helena Uribe de Lemoine

HELENA URIBE DE LEMOINE



MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
2010 OCT -5 PM 05:50
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO
034313
COPIA FIRMADA POR EL EN
DOCUMENTO DEL MIN
AS FUNCIONES INICIALES

46 99

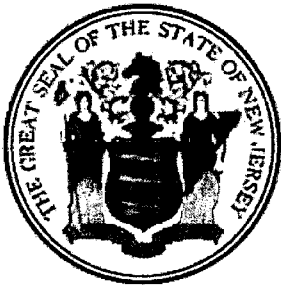
APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:
NANCY J INGRAM
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:
NANCY J INGRAM, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 9TH DAY OF SEPTEMBER 2010
7. BY: Andrew P Sidamon-Eristoff
State Treasurer
8. NO: A403975
9. SEAL/STAMP:
10. SIGNATURE



[Handwritten signature]

Certificate Number: 118166605

Verify this certificate at
https://www1.state.nj.us/TYTR_StandingCert/JSP/Verify_Cert.jsp

100

NOTARIAL TRUE COPY

UNITED STATES OF AMERICA)
STATE OF NEW JERSEY) ss.
COUNTY OF SOMERSET)

I, TINA M. WISBESKI, do hereby swear or affirm and verify that the annexed document(s) are TRUE COPIES of the original document(s) which I have compared.


Signature

UNITED STATES OF AMERICA)
STATE OF NEW JERSEY) ss.
COUNTY OF SOMERSET)

Subscribed and sworn to before me at Bridgewater, New Jersey, this 2nd day of September, 2010.




Notary Public
Nancy J. Ingram
Notary Public, State of New Jersey
My Commission Expires August 2, 2014

ASSIGNMENT AND AGREEMENT

For value received and intending to be legally bound, I/we, the undersigned joint inventor(s) (Assignor(s)), sell, assign and transfer to **SANOFI-AVENTIS** (Assignee), 174 avenue de France, 75013 Paris, France, and its successors, assigns and legal representatives, the entire right, title and interest in and to my/our invention and any improvements thereon for all countries of the world, relating in and to the application for Letters Patent therefor, assigned Attorney Docket No. **US2008/030**, and entitled

TREATMENT FOR OCULAR-RELATED DISORDERS

and for all patent applications which claim priority to or are derived from said priority applications:

U.S. Provisional Application Filing Date: **March 10, 2008**
U.S. Provisional Application No.: **61/035,073**; and

International Application Filing Date: **March 5, 2009**
International Application No.: **PCT/US2009/036119**

and all the rights and privileges, including any and all benefits under the International Convention for the Protection of Industrial Property, including the right to claim priority based on said United States application, and under any and all Letters Patent which may be granted therefor, and all right, title and interest in and to every patent application filed or to be filed on said invention in any other country or patent organization, including continuations, divisions, renewals, revivals, and any substitute applications of said United States application, and any and all patents which may issue thereon, and any reissues, pipelines and extensions, and governmental exclusivity rights of the same.

I/we authorize and request competent authorities to grant and issue any and all patents on said invention to said assignee or its successor, assigns and legal representatives, or to such nominees as said assignee may designate.

I/we agree that, when requested, I/we will, without charge to said assignee but at its expense, sign all papers, take all rightful oaths, and do all acts which may be necessary, desirable or convenient for securing and maintaining patents for said invention in any and all countries and for vesting title thereto in said assignee, its successors, assigns, legal representatives or nominees.

I/we covenant with said assignee, its successors, assigns and legal representatives, that the rights and property herein conveyed are free and clear of any encumbrance, and that I/we have full right to convey the same as herein expressed.

Signed at Bridgewater New Jersey, USA on this 1 day of September, 2010.
(City, State and Nation)

Signature: Ellen Matzkin

Inventor's Name: Ellen Matzkin

Mailing Address: Bridgewater, New Jersey

Witnessed by:

[Signature]

Carl J. Colacci

102

TRADUCCION OFICIAL NO.735/2010

E L TEXTO QUE SIGUE ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLE S Y FRANCES. LLEVA LA FIRMA Y EL SELLO DE HELENA URIBE DE LEMOINE, TRADUCTORA E INTÉRPRETE OFICIAL POR RESOLUCION NO. 3618 DEL MINISTERIO DE JUSTICIA DE COLOMBIA, DE FECHA 6 SEPTIEMBRE DE 1972

Sanofi- aventis Ref. No. FR2008/030

CESIÓN Y ACUERDO

Por el valor recibido y con la intención de permanecer legalmente obligados, nosotros los abajo firmantes inventores (los "Cedentes"), confirmamos que vendimos, cedimos y transferimos a **Sanofi-aventis (el "Cesionario")**, **174 avenue de France, 75013 PARIS, FRANCIA** y a sus sucesores, cesionarios o representantes legales, el derecho, título e interés total sobre nuestra invención y cualquier mejora respectiva para todos los países del mundo en lo referente a las solicitudes de patentes correspondientes, a la cual ha sido asignada el Expediente de Abogado No. **FR2008/030** y que se titula

TRATAMIENTO PARA TRASTORNOS RELACIONADOS CON LOS OJOS

y para todas las solicitudes de patente que reclamen prioridad sobre dicha invención o se deriven de dichas solicitudes de prioridad:

Fecha de Radicación de la Solicitud de Prioridad US: 10 de Marzo de, 2008
No. de Solicitud de Prioridad US: 61/035.073 y

Fecha de Radicación Solicitud Internacional: 5 de Marzo de 2009
No. de Solicitud Internacional: PCT/US2009/036119

y todos los derechos y privilegios, incluyendo todos los beneficios bajo la Convención Internacional para la Protección de la Propiedad Industrial, incluyendo el derecho de reivindicar la prioridad con base en las solicitudes arriba mencionadas y bajo todos los títulos de patentes que puedan ser otorgados al respecto, y todos nuestros derechos, títulos e intereses en todas las solicitudes de patentes radicadas o que vayan a ser radicadas con relación a dicha invención en cualquier otro país u organización de patentes, incluyendo extensiones, divisiones, renovaciones, reactualizaciones y cualquier solicitud sustituta de dicha solicitud de prioridad, y de todas las patentes que puedan ser expedidas al respecto y todas las reemisiones, revalidaciones y extensiones así como los derechos gubernamentales de exclusividad sobre las mismas.



103

TRADUCCION OFICIAL NO.735/2010

Autorizamos y solicitamos a las autoridades competentes que otorguen y emitan todas las patentes con relación a dicha invención a dicho Cesionario o a sus sucesores, cesionarios y representantes legales o a las personas que dicho Cesionario designe.

Acordamos que una vez solicitado, sin costo alguno para dicho Cesionario pero por su cuenta y gasto, firmaremos todos los documentos, daremos todos los juramentos y emprenderemos todas aquellas acciones que sean necesarias, deseables y convenientes para garantizar y mantener las patentes para dicha invención en cualquiera y todos los países y para otorgar el título de las misma a dicho Cesionario, sus sucesores, cesionarios, representantes legales o designados.

Nos comprometemos para con dicho Cesionario, sus sucesores, cesionarios, y representantes legales que los derechos y la propiedad aquí traspasados están libres de cualquier gravamen y que tenemos el pleno derecho de traspasar los mismos, tal como se ha expresado aquí.

Firmado en Bridgewater, New Jersey, Estados Unidos de América,
este día 1° de septiembre de 2010

FIRMADO:	ELLEN MATZKIN
NOMBRE DEL INVENTOR:	ELLEN MATZKIN
DIRECCIÓN RESIDENCIA:	Bridgewater, New Jersey

TESTIGO:
FIRMADO: ILEGIBLE.

TESTIGO:
FIRMADO: CARL L. GLACCI



104

TRADUCCION OFICIAL NO.735/2010

COPIA NOTARIAL AUTENTICA

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA
ESTADO DE NEW JERSEY
CONDADO DE SOMERSET

A TODOS A QUIENES LOS PRESENTES LLEGUEN,

Yo TINA M. WISBESKI, POR MEDIO DEL PRESENTE CERTIFICO BAJO JURAMENTO Y EL SELLO DE MI DESPACHO, QUE EL DOCUMENTO ADJUNTO ES UNA COPIA VERDADERA DEL DOCUMENTO ORIGINAL CON EL CUAL LO HE COMPARADO.

FIRMADO: TINA M. WISBESKI

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA
ESTADO DE NEW JERSEY
CONADO DE SOMERSET

SUSCRITO Y JURADO ANTE MI EN BRIDGEWATER, NEW JERSEY, ESTE DIA 2 DE SEPTIEMBRE DE 2010

FIRMADO: NANCY J. INGRAM, NOTARIO PUBLICO, ESTADO DE NEW JERSEY, CON COMISION HASTA EL 2 DE AGOSTO DE 2014.

HAY SELLO DEL NOTARIO.



APOSTILLA

CONVENIO DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961

1. PAIS: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

EL PRESENTE DOCUMENTO PUBLICO

2. HA SIDO FIRMADO POR: **NANCY J. INGRAM**
3. ACTUANDO EN SU CAPACIDAD DE: NOTARIO PUBLICO DE NEW JERSEY
4. LLEVA EL SELLO DE: NANCY J. INGRAM, NOTARIO

CERTIFICADO

5. EN: TRENTON, NEW JERSEY
6. EL: 9 DE SEPTIEMBRE DE 2010
7. POR: ANDREW P. SIDAMON-ERISTOFF, TESORERO DE ESTADO
8. BAJO EL NO.: **A403975**
9. SELLO: DESPACHO DEL SECRETARIO DE ESTADO
10. FIRMADO: ILEGIBLE.

CERTIFICADO NUMERO: 118166605

LA TRADUCTORA OFICIAL



HELENA URIBE DE LEMOINE



MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
2010 OCT -5 A 10:50
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

CUYA FIRMA ACEPTA EN
DOCUMENTO DEL SEN
AS FUNCIONES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO
034314
Helena Uribe

2020
Bogotá D.C.,

Doctor(a)
SUAREZ DE PAEZ LUZ CLEMENCIA
Apoderado(a) y/o Representante de
SANOFI-AVENTIS

REFERENCIA	Radicación No.	10 108103
	Solicitud internacional	PCT/US2009/036119
	Fecha inicio fase nacional	10/10/2010
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	416
	Oficio No.	12923
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,

47 ABR. 2011



JOSE LUIS SALAZAR LOPEZ
Director de Nuevas Creaciones (C)

mcarri